

**N° 82.**

25 février 1972—Deuxième lecture et renvoi au Comité permanent des affaires extérieures et de la défense nationale du Bill C-107, Loi modifiant la Loi sur la défense nationale (aide du pouvoir civil).—*M. Orlikow.*

**N° 83.**

25 février 1972—Deuxième lecture et renvoi au Comité permanent des affaires indiennes et du développement du Nord canadien du Bill C-108, Loi concernant les droits de chasse et de pêche des Canadiens indiens.—*M. Simpson.*

**N° 84.**

25 février 1972—Deuxième lecture et renvoi au Comité permanent du travail, de la main-d'oeuvre et de l'immigration du Bill C-109, Loi concernant les employés du transport aérien desservant les territoires du Nord-Ouest.—*M. Orange.*

**N° 85.**

25 février 1972—Deuxième lecture et renvoi au Comité permanent de la santé, du bien-être social et des affaires sociales du Bill C-110, Loi concernant la protection des enfants contre les intoxications par des substances d'usage domestiques.—*M. Mather.*

**N° 86.**

25 février 1972—Deuxième lecture et renvoi au Comité permanent de la justice et des questions juridiques du Bill C-111, Loi concernant le plateau continental.—*M. McGrath.*

**N° 87.**

25 février 1972—Deuxième lecture et renvoi au Comité permanent de la justice et des questions juridiques du Bill C-112, Loi modifiant les Actes de l'Amérique du Nord britannique, 1867 à 1965 (durée du mandat de la Chambre des communes).—*M. Peters.*

**N° 88.**

25 février 1972—Deuxième lecture et renvoi au Comité permanent de la justice et des questions juridiques du Bill C-113, Loi modifiant le Code criminel (cruauté envers les animaux).—*M. Mather.*

**N° 89.**

25 février 1972—Deuxième lecture et renvoi au Comité permanent du travail, de la main-d'oeuvre et de l'immigration du Bill C-114, Loi modifiant le Code canadien du travail (Indemnité de cessation d'emploi).—*M. Peters.*

**N° 90.**

25 février 1972—Deuxième lecture et renvoi au Comité permanent du travail, de la main-d'oeuvre et de l'immigration du Bill C-115, Loi modifiant la Loi sur l'emploi dans la Fonction publique (Distinction injuste en matière d'âge).—*M. Forrestall.*

**N° 91.**

25 février 1972—Deuxième lecture et renvoi au Comité permanent de la santé, du bien-être social et des affaires sociales du Bill C-116, Loi modifiant la Loi des aliments et drogues (Mention de la date sur l'étiquette des produits périssables).—*M. MacDonald (Egmont).*

**N° 92.**

25 février 1972—Deuxième lecture et renvoi au Comité permanent de la justice et des questions juridiques du Bill C-117, Loi modifiant l'Acte de l'Amérique du Nord britannique, 1867 (Capitale nationale du Canada).—*M. Isabelle.*

**N° 93.**

25 février 1972—Deuxième lecture et renvoi au Comité permanent de la justice et des questions juridiques du Bill C-118, Loi concernant le droit qu'a le public à l'information relativement aux affaires publiques.—*M. Baldwin.*

**N° 94.**

25 février 1972—Deuxième lecture et renvoi au Comité permanent de la santé, du bien-être social et des affaires sociales du Bill C-119, Loi concernant la création et la gestion d'un fonds d'aide mutuelle à l'intention des enfants et des personnes âgées (grands-parents adoptifs).—*M. Ryan.*

**N° 95.**

25 février 1972—Deuxième lecture et renvoi au Comité permanent de la justice et des questions juridiques du Bill C-120, Loi modifiant le Code criminel (Mauvais traitements infligés à un enfant).—*M. Southam.*

**N° 96.**

25 février 1972—Deuxième lecture et renvoi au Comité permanent de la justice et des questions juridiques du Bill C-121, Loi réglementant l'activité des démarcheurs parlementaires.—*M. Mather.*

**N° 97.**

25 février 1972—Deuxième lecture et renvoi au Comité permanent de la santé, du bien-être social et des affaires sociales du Bill C-122, Loi modifiant la Loi nationale sur l'habitation (projets municipaux contre la pollution des eaux et des sols).—*M. Alexander.*

**N° 98.**

25 février 1972—Deuxième lecture et renvoi au Comité permanent de la justice et des questions juridiques du Bill C-123, Loi modifiant les Actes de l'Amérique du Nord britannique, 1867 à 1965 (durée du mandat de la Chambre des communes).—*M. Rowland.*